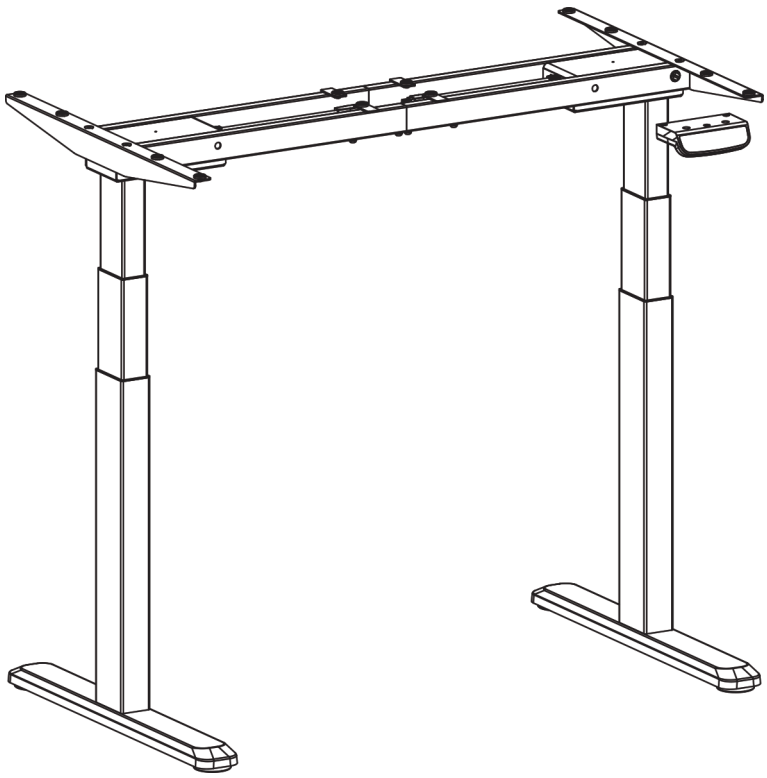
Standard Sit Stand Frame V2

Vodič za sestavo
Assembly Guide



Ostali vodiči za sestavo so na voljo na UVI.gg/ag ali preko QR kode!
Other Assembly Guides are available at UVI.gg/ag or via the QR code!

Opozorila / Warnings

EN

Read the entire instruction manual before you start installation and assembly. If you have any questions regarding any of the instructions or warnings, please contact your local distributor for assistance.

CAUTION: Use with products heavier than the rated weights indicated may result in instability causing possible injury.
- Please closely follow the assembly instructions. Improper installation may result in damage or serious personal injury.
- Safety gear and proper tools must be used. This product should only be installed by professionals.
- Make sure that the supporting surface will safely support the combined weight of the equipment and all attached hardware components.
- Use the mounting screws provided and DO NOT OVER TIGHTEN mounting screws.
- This product contains small items that could be a choking hazzard if swallowed. Keep these items away from children.
- This product is intended for indoor use only. Using this product outdoors could lead to product failure and personal injury.

IMPORTANT: Ensure that you have received all parts according to the component checklist prior to installation. If any parts are missing or faulty, conctact your place of purchase for a replacement.

MAINTENANCE: Check that the product is secure and safe to use at regular intervals (at least every three months).

SLO

Pred sestavo in montažo preberite celotni vodič za sestavo. Če imate kakršnokoli vprašanje glede navodil ali opozoril, prosimo kontaktirajte svojega lokalnega distributerja za pomoč.

PREVIDNO: Uporaba izdelka z večjimi težami kot so predpisane lahko povzroči nestabilnost in resne telesne poškodbe.
- Nosilci morajo biti pritrjeni kot je navedeno v navodilih za sestavo. Nepravilna montaža lahko povzroči škodo ali resno telesno poškodbo.
- Uporabljena morajo biti varnostna zaščita in pravilna orodja. Ta izdelek lahko namesti samo profesionalno osebje.
- Prepričajte se, da bo podporna površina prenesla vso težo opreme in vso povezano strojno opremo in druge komponente.
- Uporabite nosilne vijake, ki so že v paketu in vijakov NE PRIVIJTE PREVEČ.
- Izdelek vsebuje majhne predmete, ki lahko predstavljajo nevarnost zadušitve. Držite te predmete stran od otrok.
- Izdelek je namenjen samo notranji uporabi. Uporaba izdelka zunaj lahko privede do kvarjenja izdelka ali pa do telesne poškodbe.

POMEMBNO: Prepričajte se, da ste v paketu prejeli vse dele glede na kontrolni seznam predmetov. Če kakšni deli manjkajo ali so poškodovani, stopite v stik s svojim lokalnim distributerjem za zamenjavo.

VZDRŽEVANJE: Preverite varnost okvirja v rednih intervalih (vsaj vsake tri mesece). Slovenska navodila lahko najdete na spletni strani UVI.gg/sl/AG

HR

Prije montaže pročitajte cjeloviti vodič za montažu. Ako imate bilo kakvih pitanja u vezi s uputama ili upozorenjima se za pomoć obrati te lokalnom distributeru.

OPREZ: Korištenje proizvoda većim od propisane težine može uzrokovati nestabilnost i ozbiljne ozljede.
- Nosači moraju biti učvršćeni kako je naznačeno u uputama za montažu. Nepravilna montaža može uzrokovati oštećenja ili ozbiljne ozljede.
- Mora se koristiti sigurnosna zaštita i pravi alati. Ovaj proizvod smije instalirati samo profesionalno osoblje.
- Osigurajte da će noseća površina nositi svu težinu opreme i sav hardver i ostale komponente.
- Upotrijebite pričvrsne vijke koji su već u pakiranju i vijke ne PRITEGNITE PREVIŠE.
- Proizvod sadrži male predmete koji mogu predstavljati opasnost od gušenja. Držite te predmete dalje od djece.
- Proizvod je namijenjen samo za unutarnju upotrebu. Korištenje proizvoda izvana može dovesti do oštećenja proizvoda ili ozljede.

VAŽNO: Provjerite jesu li svi predmeti u pakiranju prema popisu predmeta. Ako neki dijelovi nedostaju ili su oštećeni, obrati te se lokalnom distributeru za zamjenu.

ODRŽAVANJE: Provjerite sigurnost okvira u redovitim intervalima (najmanje svaka tri mjeseca). Hrvatske upute možete pronaći na web stranici UVI.gg/AG.

DE

Bitte vor Beginn der Montage und Zusammenbau das ganze Handbuch durchlesen. Bitte sich mit dem Händler vor Ort bei Fragen zur Anleitung oder Warnungen in Verbindung setzen.

VORSICHT: Bei Verwendung mit Produkten, die das zulässige Gewicht Uberschreiten, können Schaden oder möglicherweise Verletzungen die Folge sein.
- Halterungen sollen entsprechend den Montageanweisungen angebracht werden. Eine unsachgemäße Montage kann Schäden oder Verletzungen zur Folge haben.
- Sicherheitsausrüstung und geeignete Werkzeuge verwenden. Die Montage des Produktes sollte nur von Fachleuten durchgeführt warden.
- Die tragenden Oberfl ächen sollten das gesamte Gewicht von Garäten und allen zusätzlichen Bauteilen sicher aushalten können.
- Nur die mitgelieferten Einbauschrauben verwenden und die Schrauben NIGHT ZU FEST ANZIEHEN.
- Dieses Produkt enthält Kleinteile, die Ersti ckungsgefahr beim Verschlucken hervorrufen können. Diese Teile von Kindern femhalten.
- Dieses Produkt nur in Innenräumen verwenden. Verwendung des Produktes im Außenbereich kann zu Verletzungen und Schäden führen.

WICHTIG: Var der Montage bitte alle erhaltenen Bauteile mit der Bauteileliste abgleichen. Bei beschädigten oder fehlenden Teilen den Händler vor Ort nach Ersatzteilen fragen.

WARTUNG: Die Haltenmgsklammer regelmäßig auf Sicherheit und Stabilität prüfen (am besten alle drei Monate).

FR

Lisez entièrement le guide d'utilisateur avant de commencer l'installation et le montage. Si vous avez des questions concernant les instructions ou les avertissements, veuillez contacter votre distributeur local pour une assistance.

ATTENTION: L'utilisation de produits plus lourds que les poids nominaux indiqués peut entraîner une instabilité, causant des blessures potentielles.
- Les supports doivent être joints comme spécifié dans les instructions de montage. Une mauvaise installation peut entraîner des dommages ou de graves blessures aux personnes.
- Un équipement de sécurité et les outils appropriés doivent être utilisés. Ce produit devrait être installé uniquement par des professionnels.
- Assurez-vous que la surface de soutien supporte en toute sécurité le poids combiné de l'équipement et de tous les matériaux et composants associés.
- Utilisez les vis de montage fournies et NE SERREZ PAS TROP les vis de montage.
- Ce produit contient de petites pièces qui peuvent causer un étouffement si elles sont avalées. Eloignez ces pièces des enfants.
- Ce produit est prévu uniquement pour une utilisation à l'intérieur. L'utilisation de ce produit à l'extérieur peut entraîner une défaillance du produit ou des blessures aux personnes.

IMPORTANT: Avant l'installation, assurez-vous que vous avez reçu toutes les pièces selon la liste de vérification des composants. Si une pièce est manquante ou endommagée, téléphonez à votre distributeur local pour qu'il la remplace.

MAINTENANCE: À intervalles réguliers (au moins tous les trois mois), vérifiez que le support est d'utilisation sûre et fiable.

Navodila za električno varnost / Electrical Safety Instructions

Izdelek deluje na elektriko. Za preprečitev opeklin, požara ali električnega udara natančno preberite navodila.
The product is powered by electricity. To avoid burns, fire, or electric shock, please read the instructions carefully.

Ne čistite izdelka z vodo, medtem ko je priključen na električno omrežje.
Do not clean the product with water while it is connected to power.

Ne razstavljajte ali menjajte komponent, medtem ko je priključen na električno omrežje.
Do not disassemble or replace components while it is connected to power.

Sistem nikoli ne upravljajte z poškodovanim kablom ali vtičem. Poškodovane dele zamenjajte preko prodajnega mesta.
Never operate the system with a damaged cord or plug. Contact your point of purchase to replace any damaged parts.

Sistem nikoli ne upravljajte v vlažnem okolju ali če so električne komponente v stiku s tekočinami.
Never operate the system in a damp environment or if its electrical components have come into contact with liquids.

Sistem ne upravljajte, če kontrolna enota proizvaja nenavaden zvok ali vonj. Spremembe priloženega napajalnika ali kontrolne enote niso dovoljene.
Do not operate the system if the control box produces unusual noise or odor. Modifying the supplied power unit or control box is not allowed.

Izdelek je zasnovan v skladu z Uredbo Komisije glede zahtev za okoljsko primerno zasnovo za porabo električne energije v stanju pripravljenosti električne in elektronske gospodinjske opreme.
Način: stanje pripravljenosti Poraba energije (W): ≤0,5 W. Čas, po katerem oprema samodejno preide v stanje pripravljenosti, je 10 minut.

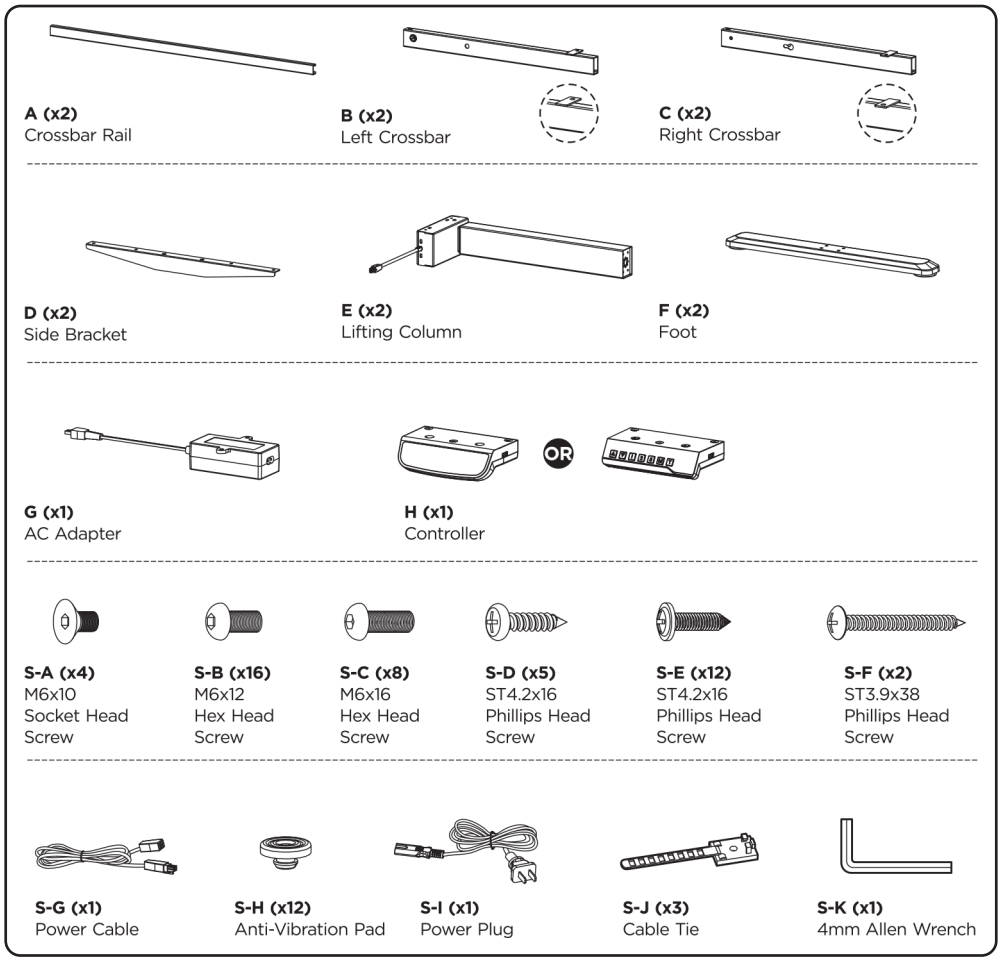
Proizvod je projektiran u skladu s Uredbom Komisije u pogledu zahtjeva za ekološki dizajn za potrošnju električne energije u stanju pripravnosti električne i elektroničke opreme za kućanstvo.
Način rada: stanje pripravnosti Potrošnja energije (W): ≤0,5 W. Vrijeme nakon kojeg oprema automatski prelazi u stanje pripravnosti iznosi 10 minuta.

The product has been designed to meet Commission Regulation with regard to ecodesign requirements for electric power consumption of Standby mode condition of electrical and electronic household equipment.
Mode: Standby mode Power consumption (Watts): ≤0.5W The period after which the equipment automatically enters standby mode is 10 minutes.
Mode: Networked standby mode Power consumption (Watts): ≤2W The period after which the equipment automatically enters networked standby mode is 10 minutes.

1 Standard Sit Stand Frame V2

Seznam komponent / List of Components

Pred začetkom montaže se prepričajte, da so vsi spodaj navedeni deli vključeni v paket.
Please ensure all parts listed below are included in the package before proceeding with assembly.



Katere pomembne specifikacije morate poznati pred namestitvijo?
What important specifications should you know before installation?

Napetost
Power Input
100 - 240 V

Delovna temperatura
Operating Temperature
-5 °C - +40 °C

Nosilnost
Max. Weight
100 kg (220lbs)

Katera orodja so potrebna za sestavljanje ogrodja mize?
What tools are needed to assemble the desk frame?

Vodna tehtnica
Bubble level

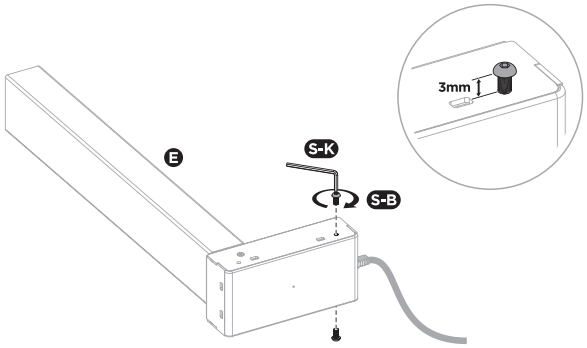
Inbus ključ
Allen Wrench
(priložen/included)

Vrtalnik
Drill

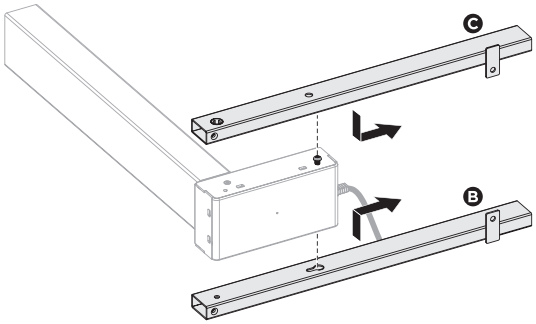
2 Standard Sit Stand Frame V2

1. Pritrditev prečnih nosilcev / Attaching the Crossbars

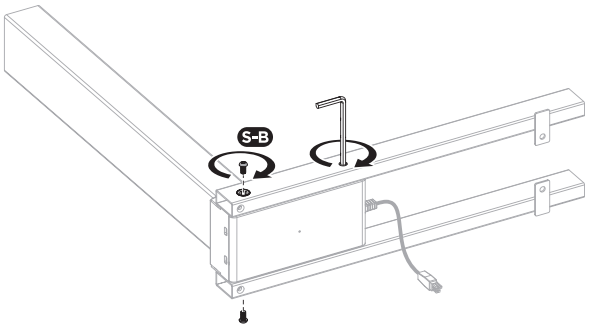
- Uporabite imbus ključ **S-K** za zategovanje vijakov **S-B**.
- *Use the Allen wrench **S-K** to tighten the screws **S-B**.*



- Pritrdite levi prečni nosilec **B** in desni prečni nosilec **C** na dvižni steber, kot je prikazano spodaj.
- *Attach the left crossbar **B** and the right crossbar **C** to the lifting column as shown below.*



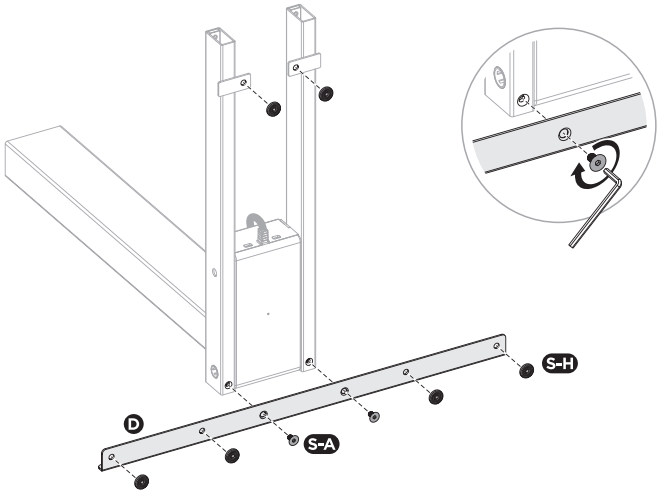
- Prečni nosilec pritrdite z vijaki **S-B** in zategnite vse vijake na prečnem nosilcu. Postopek ponovite za pritrditev preostalih dveh prečnih nosilcev na drugi strani.
- *Secure the crossbar using screws **S-B**, and tighten all the screws on the crossbar. Repeat the same process to attach the other two crossbars on the opposite side.*



2. Pritrditev stranskih nosilcev / Attaching the Side Brackets

- Stranski nosilec **D** pritrdite na dvižni steber z vijaki **S-A**.
- Namestite **šest** proti-vibracijskih blazinic **S-H** na prečne nosilce in stranski nosilec **D**, kot je prikazano spodaj.
- Postopek ponovite za pritrditev drugega stranskega nosilca.

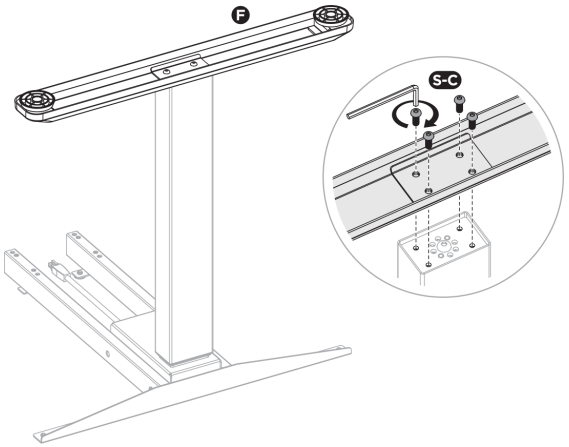
- *Attach the side bracket **D** to the lifting column using screws **S-A**.*
- *Attach **six** anti-vibration pads **S-H** to the crossbars and side bracket **D**, as shown below.*
- *Repeat the same process to attach the other side bracket.*



3 Standard Sit Stand Frame V2

3. Pritrditev nog / Attaching the Feet

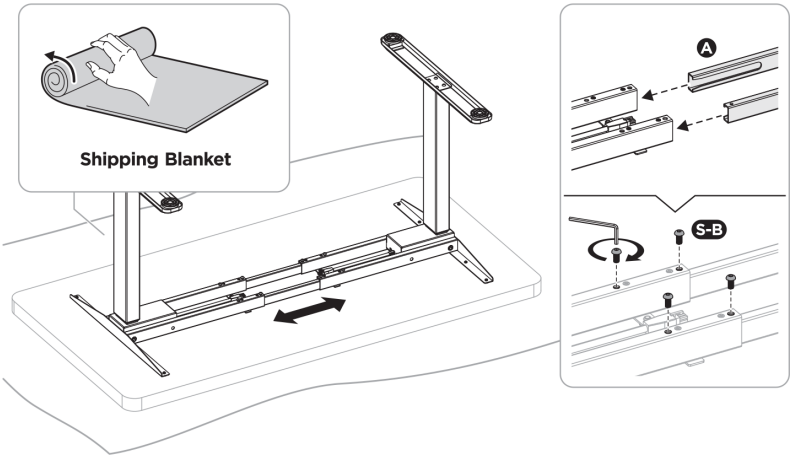
- Pritrdite nogo **F** na dvižni steber z vijaki **S-C**. Postopek ponovite za pritrditev druge noge.
- *Attach the foot* **F** *to the lifting column using screws* **S-C**. *Repeat the same process to attach the other foot.*



4. Prilagajanje ogrodja in pritrditev prečnega nosilca / Adjusting the Frame and Attaching the Crossbar Rail

- Pazljivo položite delovno ploščo (ni priložena) z zgornjo stranjo navzdol na odejo ali tla in postavite nogi na vsako stran delovne plošče, kot je prikazano spodaj.
- Prilagodite prečni nosilec velikosti delovne plošče.
- Prepričajte se, da je ogrodje nameščeno na sredini delovne plošče.
- Pritrdite prečne nosilce **A**, kot je prikazano spodaj.
- Ogrodje pritrdite z vijaki **S-B**.

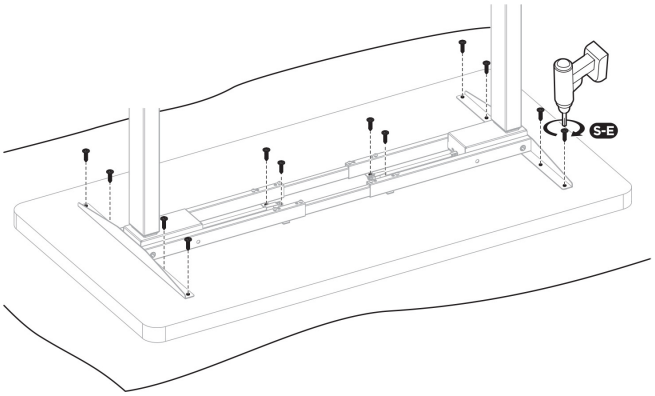
- *Carefully place the desktop (not included) upside down on a blanket or the floor and place the legs on each side of the desktop, as shown below.*
- *Adjust the crossbar to match the size of the desktop.*
- *Ensure that the frame is centered on the desktop.*
- *Attach the crossbar rails* ***A*** *as shown below.*
- *Secure the frame using screws* ***S-B***.



5. Vrtanje mizne plošče / Drilling the Desktop

- Sestavljeno ogrodje mize pritrdite na mizno ploščo skozi montažne luknje, ki se nahajajo na stranskih nosilcih in prečnih nosilcih, kot je prikazano na ilustraciji, z vijaki **S-E**.

- *Attach the assembled desk frame to the desktop through the mounting holes located on the side brackets and crossbars, as shown in the illustration, using screws* ***S-E***.



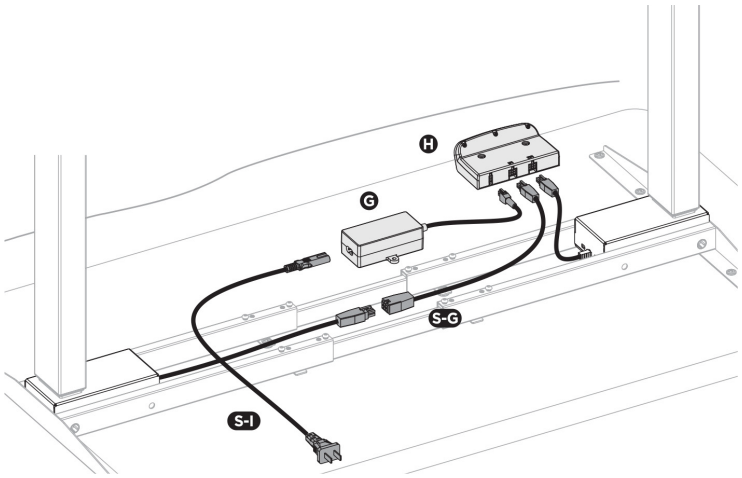
4 Standard Sit Stand Frame V2

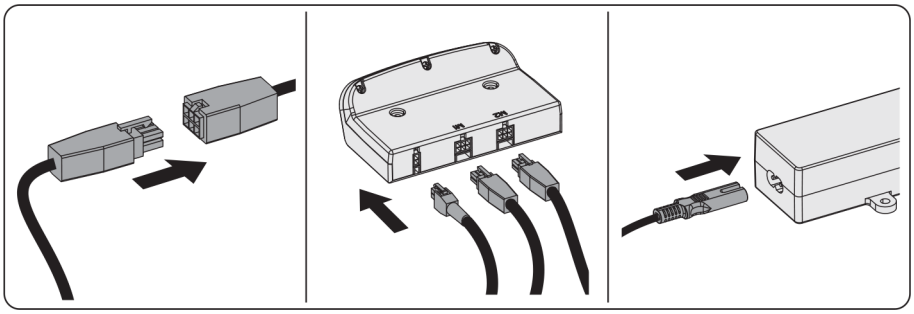
6. Povezovanje kablov / Connecting Cords

- Kontroler **H** povežite z AC adapterjem **G**, kot je prikazano.
- Kontroler povežite z obema dvižnima stebroma.
- Za dvižni steber na daljni strani uporabite napajalni kabel **S-G**.
- Napajalni vtič **S-I** vstavite v AC adapter.

- *Connect the controller **H** to the AC adapter **G**, as shown.*
- *Connect the controller to the two lifting columns.*
- *Use the power cable **S-G** for the lifting column on the far side.*
- *Insert the power plug **S-I** into the AC adapter.*

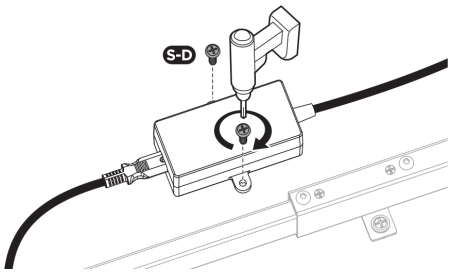
Opomba: Ne priklapljajte v električno omrežje, dokler miza ni popolnoma sestavljena.
Note: *Do not plug into the power outlet until the desk is fully assembled.*





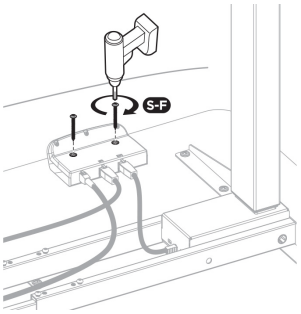
7. Pritrditev AC adapterja / Attaching the AC Adapter

- AC adapter pritrdite na delovno ploščo z vijakom **S-D**.
- *Attach the AC adapter to the desktop using screw **S-D**.*



8. Pritrditev kontrolerja / Attaching the Controller

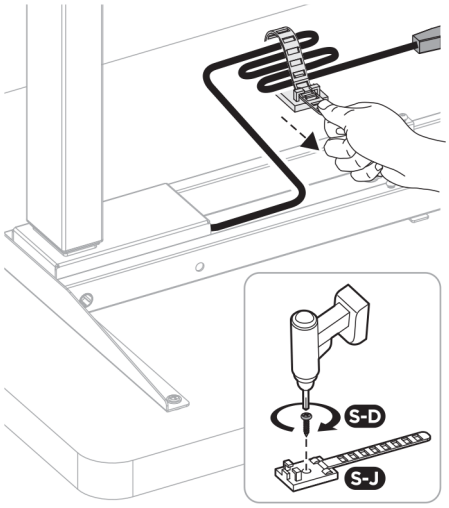
- Kontroler pritrdite na delovno ploščo z vijaki **S-F**.
- *Attach the controller to the desktop using screws **S-F**.*



5 Standard Sit Stand Frame V2

9. Urejanje kablov / Cable Management

- Kable speljite skozi sponke za kable **S-J** in sponke pritrdite na delovno ploščo z vijaki **S-D**, da zagotovite čist in urejen izgled površine.
- *Run the cables through the cable ties **S-J** and attach the cable ties to the desktop using screws **S-D** to ensure a clean and organized surface.*

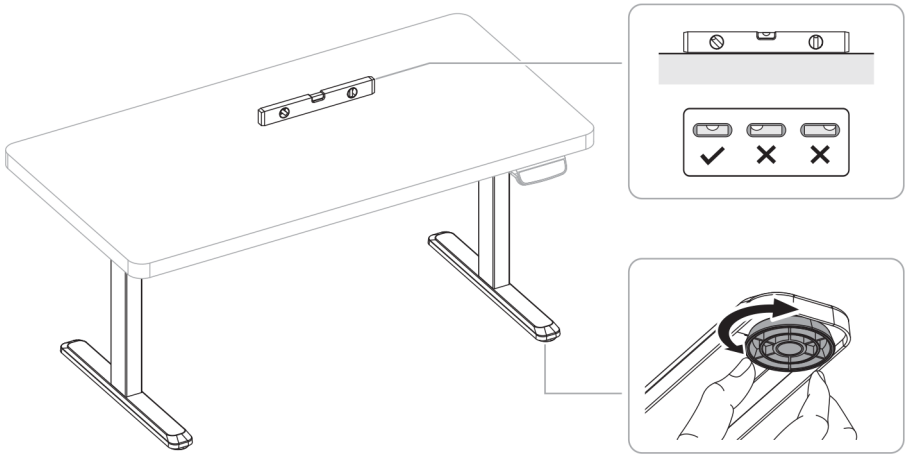


10. Prilagajanje mize / Adjusting the Desk

- Pod vsako nogo sta dve nastavljivi podložki. Če tla niso ravna, podložke obrnite, da mizo postavite v raven in stabilen položaj.
  Namig: *Za preverjanje ravnosti delovne plošče uporabite vodno tehtnico (ni priložena).*
- Pri prvi uporabi mize bo potrebno sistem ponastaviti. Prosimo, oglejte si Uporabniški priročnik digitalne kontrolne plošče.

- *There are two adjustable foot pads under each foot. If the floor is uneven, simply turn the pads to level the desk and ensure stability.*
  ***Tip:** Use a bubble level (not included) to check if the desktop is even.*
- *When using the desk for the first time, you will need to reset the system. Please refer to the Digital Control Panel User Guide.*

Opozorilo: Za obračanje mize sta potrebni vsaj dve osebi, da preprečite resne poškodbe.
***Caution:** At least two people are required when turning the desk over to avoid serious injuries.*



Thank you for choosing UVI!